

Amy Scene Player io

EN Short installation guide
FR Notice d'installation abrégée
IT Guida breve all'installazione
ES Breve guía de instalación
PT Guia rápido de instalação
TR Kısa montaj kılavuzu
BG Кратък наръчник за монтаж
EL Σύντομος οδηγός εγκατάστασης
AR دليل التركيب المختصر

5168396A

somfy

100% recycled paper

SOMFY ACTIVITÉS SA
50 avenue du Nouveau Monde
74300 Cluses FRANCE

www.somfy.com

Help me by Somfy

somfy

PRO

Help me by Somfy

EN **From the Application "Help me by Somfy" scan the QR code here to find complete setting instructions.**

FR **Depuis l'application "Help me by Somfy", scannez ce code QR pour obtenir l'ensemble des consignes de réglage.**

IT **Dall'Applicazione "Help me by Somfy" scansionare il presente codice QR per ottenere le istruzioni complete per l'impostazione.**

ES **Desde la aplicación "Help me by Somfy" escanee el código QR aquí para encontrar instrucciones de ajuste completas.**

PT **A partir da aplicação "Help me by Somfy" efetue a leitura do código QR aqui para consultar as instruções de configuração.**

TR **"Help me by Somfy" Uygulamasından QR kodunu tarayarak ayar talimatlarının tamamına erişebilirsiniz.**

BG **От приложението „Help me by Somfy" сканирайте QR кода, за да откриете пълните инструкции за настройка**

EL **Από την Εφαρμογή «Help me by Somfy» σκανάρετε τον κωδικό QR εδώ για να βρείτε τις πλήρεις οδηγίες ρύθμισης.**

AR **"Help" من التطبيق "me by Somfy امسح رمز QR ضوئيًا هنا للعثور على تعليمات الضبط الكاملة.**

EN

Complete instruction guide (advanced settings, temperature sensor, tips and advice) available online on www.somfy.info. Please read this guide carefully before installing or using this product. Please also comply with the instructions set out in the enclosed **Safety instructions** document.

1. In detail (Figure [A])

a) **Scene launch button 1** (only configured with the TaHoma app)
b) **Stop/my button** (to stop or move the motorised product to the favourite position)
c) **Scene launch button 2** (only configured with the TaHoma app)
d) **Feedback LED** (green)
e) **Embedded temperature sensor** (not visible. Temperature value accessible using TaHoma environment. Deactivated by default)
f) **On/Off button**
g) **PROG button**
h) **Mode selector switch** (Low Power mode management, activated by default)
i) **Settings feedback LED** (green, red or orange)

2. Switching on Amy Scene Player io

The front panel buttons are deactivated by default : long press the On/Off button to activate them (green LED feedback).

3. Adding/Deleting Amy Scene Player io (Figure [B])

4. Replacing the battery (Figure [C])

DANGER

Read the Safety instructions document.
Explosion risk if the battery is replaced by an incorrect type.
Insert 1 type CR2032 battery, 3 V, with the plus (+) side visible. Ensure you comply with the polarity. The power supply terminals must not be short-circuited.

5. Technical data

Frequency range and maximum power used: 868.700 MHz - 869.200 MHz e.r.p. <25 mW.
The environment in which the product is used might reduce the radio range. The use in the same floor as the controlled products is recommended. Radio range in free field: 150 m.
Operating temperature: 0°C (+32°F) to +48°C (+118.4°F).
Power supply: 1 x type CR2032 battery, 3 V.

SOMFY ACTIVITES SA, 74300 CLUSES FRANCE hereby declares that the radio equipment covered by these instructions is in compliance with the requirements of Radio Directive 2014/53/EU and the other essential requirements of the applicable European Directives. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at www.somfy.com/ce.

Somfy limited, Yeadon LS19 7ZA UK, hereby declares that the radio equipment covered by these instructions is in compliance with the requirements of UK legislation: the Radio Equipment Regulations S.I. 2017 N°1206. The full text of the UKCA declaration of conformity is available at www. somfy.co.uk.

FR

Notice complète (réglages avancés, capteur de température, conseils et astuces) disponible en ligne sur www.somfy.info. Avant d'installer et d'utiliser ce produit, lire attentivement cette notice. Respecter également les consignes détaillées dans le document joint **Notice de sécurité**.

1. En détail (Figure [A])

a) **Touche de lancement Scène 1** (configuration uniquement avec l'appli TaHoma)
b) **Touche Stop/my** (pour arrêter ou amener le produit motorisé en position favorite)
c) **Touche de lancement Scène 2** (configuration uniquement avec l'appli TaHoma)
d) **LED de feedback** (verte)
e) **Capteur de température intégré** (non visible ; valeur accessible dans l'environnement TaHoma ; désactivé par défaut)
f) **Bouton On/Off**
g) **Bouton PROG**
h) **Sélecteur de mode** (gestion du mode Basse consommation activé par défaut)
i) **LED de feedback des réglages** (verte, rouge ou orange)

2. Mise en service de Amy Scene Player io

Les touches de la face avant sont désactivées par défaut : faire un appui long sur le bouton On/Off pour les activer (LED de feedback verte).

3. Ajout/suppression de Amy Scene Player io (Figure [B])

4. Remplacement de la pile (Figure [C])

DANGER

Lire le document Consignes de sécurité.
Risque d'explosion si la pile est remplacée par un type incorrect.
Insérer 1 pile du type CR2032, 3 V, côté plus (+) vers le haut. Bien respecter la polarité. Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.

5. Caractéristiques techniques

Bandes de fréquence et puissance maximale utilisée : 868.700 MHz - 869.200 MHz p.a.r. <25 mW.
L'environnement dans lequel le produit est utilisé peut réduire la portée radio. Il est recommandé de l'utiliser au même étage que les produits commandés. Portée radio en champ libre : 150 m.
Température de fonctionnement : 0°C (+32°F) à +48°C (+118.4°F).
Alimentation : 1 x pile du type CR2032, 3 V.

Par la présente, SOMFY ACTIVITES SA, 74300 CLUSES FRANCE déclare que l'équipement radio couvert par ces instructions est conforme aux exigences de la Directive Radio 2014/53/UE et aux autres exigences essentielles des Directives européennes applicables. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible sur www.somfy.com/ce.

IT

Istruzioni complete (regolazioni avanzate, sensore di temperatura, consigli e suggerimenti) disponibili online all'indirizzo www.somfy.info. Prima di installare e utilizzare questo prodotto, leggere attentamente la presente guida. Rispettare, inoltre, le indicazioni presenti nel documento **Istruzioni di sicurezza** allegato.

1. In dettaglio (Figura [A])

a) **Pulsante Scenario 1** (configurato solo con l'app TaHoma)
b) **Pulsante Stop/my** (per arrestare o portare il prodotto motorizzato alla posizione preferita)
c) **Pulsante Scenario 2** (configurato solo con l'app TaHoma)
d) **LED di verifica** (verde)
e) **Sensore di temperatura integrato** (non visibile. Valore di temperatura accessibile utilizzando l'ambiente TaHoma. Disattivato per impostazione predefinita)
f) **Pulsante ON/OFF**
g) **Pulsante PROG**
h) **Selettore della modalità** (gestione della Modalità a basso consumo, attivata per impostazione predefinita)
i) **LED di verifica delle impostazioni** (verde, rosso o arancione)

2. Accensione di Amy Scene Player io

I pulsanti del pannello anteriore sono disattivati per impostazione predefinita: premere a lungo il pulsante ON/OFF per attivarli (LED di verifica verde).

3. Aggiunta/Eliminazione di Amy Scene Player io (Figura [B])

4. Sostituzione della batteria (Figura [C])

PERICOLO

Leggere il documento Istruzioni di sicurezza.
Rischio di esplosione se la batteria viene sostituita con una di tipo errato.
Inserire 1 batteria di tipo CR2032, 3 V, con il lato (+) visibile. Rispettare attentamente la polarità. I morsetti di alimentazione non devono essere messi in cortocircuito.

5. Caratteristiche tecniche

Fasce di frequenza e potenza massime utilizzata: 868.700 MHz - 869.200 MHz e.r.p. <25 mW.
L'ambiente all'interno del quale viene utilizzato il prodotto può ridurre la portata radio. Si consiglia l'utilizzo sullo stesso piano dei prodotti da controllare. Portata radio in campo libero: 150 m.
Temperatura di utilizzo: da 0°C (+32°F) a +48°C (+118.4°F).
Alimentazione: 1 x batteria di tipo CR2032, 3 V.

Con la presente SOMFY ACTIVITES SA, 74300 CLUSES FRANCE dichiara che il dispositivo radio coperto da queste istruzioni è conforme ai requisiti della Direttiva Radio 2014/53/UE e agli altri requisiti essenziali delle Direttive Europee applicabili. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo www.somfy.com/ce.

ES

Guía de instrucciones completa (configuración avanzada, sensor de temperatura, consejos y advertencias) disponible online en www.somfy.info. Lea atentamente este manual antes de instalar y usar el producto. Siga también las instrucciones detalladas en el documento **Instrucciones de seguridad** suministrado.

1. En detalle (figura [A])

a) **Botón de ejecución de escenario 1** (solo configurado con la aplicación TaHoma)
b) **Botón de parada/botón My** (para detener o mover el producto automatizado a la posición favorita)
c) **Botón de ejecución de escenario 2** (solo configurado con la aplicación TaHoma)
d) **LED de respuesta** (verde)
e) **Sensor de temperatura integrado** (no visible. Valor de temperatura accesible mediante el entorno TaHoma. Desactivada por defecto)
f) **Botón On/Off**
g) **Botón PROG**
h) **Selector de modo** (Gestión del modo de baja tensión, activado por defecto)
i) **Ajustes LED de respuesta** (verde, rojo o naranja)

2. Encendido Amy Scene Player io

Los botones del panel frontal están desactivados por defecto: pulsación larga del botón de encendido/apagado para activarlas (LED de respuesta verde).

3. Adición/eliminación de Amy Scene Player io (Figura [B])

4. Sustitución de la pila (figura [C])

PELIGRO

Lea el documento Instrucciones de seguridad.
Existe riesgo de explosión si la pila se sustituye por una de tipo incorrecto.
Introduzca una pila de tipo CR2032, 3 V, con el polo positivo (+) visible. Asegúrese de que se respeta la polaridad. Los terminales de alimentación no se deben cortocircuitar.

5. Características técnicas

Bandas de frecuencia y potencia máxima utilizadas: 868.700 MHz - 869.200 MHz p.r.a. <25 mW.
El entorno en el que se utilice el producto también puede reducir el alcance radio. Se recomienda su uso en la misma planta que los productos controlados. Alcance radio en campo libre: 150 m.
Temperatura de funcionamiento: 0°C (+32°F) a +48°C (+118.4°F).
Alimentación: 1 x pila de tipo CR2032 , 3 V.

SOMFY ACTIVITES SA, 74300 CLUSES FRANCIA declara por la presente que el equipo de radio objeto de las presentes instrucciones es conforme con los requisitos de la Directiva de radio 2014/53/UE y los demás requisitos básicos de las Directivas europeas aplicables. Encontrará el texto completo de la declaración UE de conformidad en www.somfy.com/ce.

Copyright ©2023. All rights reserved. SOMFY ACTIVITÉS SA, Société Anonyme, capital 35.000.000 Euros, RCS Annecy 303.970.230. Images non contractually binding.07/2023

PT **Guia de instruções completo (definições avançadas, sensor de temperatura, dicas e conselhos) disponíveis online em** www.somfy.info. Antes de instalar e utilizar o produto, leia atentamente estas instruções. Também devem ser respeitadas as instruções detalhadas apresentadas no documento **Instruções de segurança** em anexo.

1. Em detalhe (Figura [A])

a) **Botão Iniciar cenário 1** (só configurado com a aplicação TaHoma)
b) **Botão Parar/my** (para parar ou mover o produto motorizado para a posição preferida)
c) **Botão Iniciar cenário 2** (só configurado com a aplicação TaHoma)
d) **LED de feedback** (verde)
e) **Sensor de temperatura incorporado** (não visível. Valor da temperatura acessível quando se utiliza o ambiente TaHoma. Desativado por defeito)
f) **Botão On/Off**
g) **Botão PROG**
h) **Interruptor seletor do modo** (gestão do modo de Baixa Potência, ativada por defeito)
i) **LED de feedback das definições** (verde, vermelho ou cor de laranja)

2. Ligar o Amy Scene Player io

Os botões no painel frontal estão desativados por defeito: pressione prolongadamente o botão On/Off para os ativar (feedback do LED verde).

3. Adicionar/Remover Amy Scene Player io (Figura [B])

4. Substituir a pilha (Figura [C])

PERIGO

Leia o documento Instruções de segurança.
Risco de explosão se a pilha for substituída por uma de tipo incorreto.
Insira 1 uma pilha do tipo CR2032, 3 V, com o sinal de mais (+) para cima. Respeite a polaridade. Os bornes de alimentação não devem estar em curto-circuito.

5. Características técnicas

Bandas de frequência e potência máxima utilizada: 868.700 MHz - 869.200 MHz p.a.r. <25 mW
O ambiente onde o produto é utilizado pode reduzir o alcance de rádio. Recomenda-se a utilização no mesmo piso que os produtos controlados. Alcance de rádio em campo livre: 150 m.
Temperatura de utilização: 0°C (+32°F) a +48°C (+118.4°F).
Fonte de alimentação: 1 x pilha do tipo CR2032, 3 V.

Pela presente, a SOMFY ACTIVITES SA, 74300 CLUSES FRANCE declara que o equipamento de rádio abrangido por estas instruções está conforme as exigências da Diretiva de Equipamentos de Rádio 2014/53/UE e as restantes exigências essenciais das Diretivas Europeias aplicáveis. O texto completo da declaração de conformidade UE está disponível em www.somfy.com/ce.

TR **Talimat kılavuzunun tamamı (gelişmiş ayarlar, sıcaklık sensörü, ipuçları ve tavsiyeler) şu adreste çevrimiçi olarak mevcuttur:** www.somfy.info. Ürünü kurmadan veya kullanmadan önce mutlaka bu kılavuzu dikkatlice okuyunuz. Lütfen birlikte verilen **Güvenlik Talimatları** belgesindeki talimatlara da uyunuz.

1. Detayda (Şekil [A])

a) **Senaryo çalıştırma tuşu 1** (sadece TaHoma uygulamasıyla yapılandırılır)
b) **Durdurma/my tuşu** (motorlu ürünü durdurma veya favori pozisyona getirme)
c) **Senaryo çalıştırma tuşu 2** (sadece TaHoma uygulamasıyla yapılandırılır)
d) **Geri bildirim LED'i** (yeşil)
e) **Dahili sıcaklık sensörü** (görünür değildir. Sıcaklık değerine TaHoma ortamından erişilir. Varsayılan olarak devre dışıdır)
f) **On/Off tuşu**
g) **PROG tuşu**
h) **Mod seçim anahtarı** (Düşük Güç modu yönetimi, varsayılan olarak etkindir)
i) **Ayar geri bildirim LED'i** (yeşil, kırmızı veya turuncu)

2. Amy Scene Player io cihazını çalıştırma

Ön panel tuşları varsayılan olarak devre dışıdır: etkinleştirmek için On/Off tuşuna uzun basın (yeşil LED geri bildirimi).

3. Ekleme/Kaldırma Amy Scene Player io (Şekil [B])

4. Pilin değiştirilmesi (Şekil [C])

TEHLİKE

Güvenlik talimatları dokümanını okuyunuz.
Doğru tipte olmayan bir başka pil takılması halinde patlama riski mevcuttur.
1 adet CR2032 tipi 3 V pil takın, artı (+) yönü görünür olmalıdır. Kutupların doğru konumlandırıldığına özellikle dikkat ediniz. Güç beslemesi uçlarına kesinlikle kısa devre yaptırılmaması gerekir.

5. Teknik özellikler

Frekans bandı ve kullanılan maksimum güç: 868.700 MHz - 869.200 MHz e.r.p. <25 mW.
Ürünün içinde kullanıldığı çevre, radyo menzilini kısaltabilir. Kumanda edilen ürünlerle aynı katta kullanılması tavsiye edilir. Açık alandaki radyo menzili: 150 m.
Çalışma sıcaklığı: 0°C (+32°F) ile +48°C (+118.4°F) arası.
Güç beslemesi: 1 x CR2032 tipi 3 V pil.

Elinizdeki bu belgeyle, belirtilen tüm talimatlara uygun olması ve bu talimatlarda belirtilen şekilde kullanılıyor olması halinde SOMFY ACTIVITES SA, 74300 CLUSES FRANCE radyo frekansı yayını yapan ekipmanlarının 2014/53/AB tarih ve sayılı Radyo Frekansı Yayını Yapan Aletler Direktifine ve konuyla ilgili olarak uygulanabilir diğer tüm Avrupa Birliği Direktiflerine uygun olduğunu kabul ve beyan eder. AB Uygunluk Beyanının tam metni www.somfy.com/ce internet adresinde kullanımınıza sunulmuştur.

BG **Пълното ръководство с инструкции (разширени настройки, температурен сензор, съвети и препоръки) е достъпно онлайн на** www.somfy.info. Прочетете внимателно това ръководство, преди да инсталирате или използвате този продукт. Следвайте и инструкциите, посочени в приложения документ **„Инструкции за безопасност"**.

1. Подробно (Фигура [A])

a) **Бутон 1 за стартиране на сцена** (конфигурира се само с приложението TaHoma)
b) **Бутон „Стоп/my"** (за спиране или преместване на моторизирания продукт в любимото положение)
c) **Бутон 2 за стартиране на сцена** (конфигурира се само с приложението TaHoma)
d) **LED кръшка за обратна връзка** (зелена)
e) **Вграден температурен сензор** (не се вижда. Стойност на температурата, достъпна чрез средата TaHoma. Деактивиран по подразбиране)
f) **Бутон On/Off**
g) **Бутон „ПРОГРАМИРАНЕ"**
h) **Превключвател за избор на режим** (управление в режим на ниска мощност, активиран по подразбиране)
i) **LED кръшка за обратна връзка за настройките** (зелена, червена или оранжева)

2. Включване на Amy Scene Player io

Бутоните на предния панел са деактивирани по подразбиране: натиснете продължително бутона On/Off, за да ги активирате (зелена LED кръшка за обратна връзка).

3. Добавяне/изтриване Amy Scene Player io (фигура [B])

4. Смяна на батерията (Фигура [C])

ОПАСНОСТ

Прочетете документа с инструкциите за безопасност.
Съществува опасност от взрив, ако използвате друг вид батерия.
Поставете 1 батерия тип CR2032, 3 V, като страната с плюса (+) трябва да бъде видима. Задължително спазвайте поляритета. Захранващите клеми не трябва да бъдат закъсени.

5. Технически характеристики

Използвани честотни ленти и максимална мощност: 868.700 MHz - 869.200 MHz e.r.p. <25 mW.
Средата, в която се използва продуктът, може да намали радио обхвата. Препоръчва се използването на същия под като управляваните продукти. Радио обхват в свободно поле: 150 m.
Температура на експлоатация: 0°C (+32°F) до +48°C (+118.4°F).
Захранване: 1 x тип CR2032 батерия, 3 V.

С настоящото SOMFY ACTIVITES SA, 74300 CLUSES FRANCE декларира, че радиооборудването, предмет на настоящите указания, е в съответствие с изискванията на Директива 2014/53/EC за радиочестотния спектър и с другите съществени изисквания на приложимите европейски директиви. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на адрес www.somfy.com/ce.

EL **Πλήρες εγχειρίδιο οδηγιών (πρόσθετες ρυθμίσεις, αισθητήρας θερμοκρασίας, υποδείξεις και συμβουλές) διατίθεται online στον ιστότοπο** www.somfy.info. Πριν από την εγκατάσταση ή τη χρήση αυτού του προϊόντος, διαβάστε προσεκτικά το παρόν εγχειρίδιο. Τηρείτε επίσης τις οδηγίες που αναφέρονται αναλυτικά στο συνημμένο έγγραφο **Οδηγίες ασφαλείας**.

1. Λεπτομερώς (Σχήμα [A])

a) **Κουμπί εκκίνησης σεναρίου 1** (ρυθμίζεται μόνο με την εφαρμογή TaHoma)
b) **Κουμπί Stop/my** (για διακοπή λειτουργίας ή μετάβαση του ηλεκτροκίνητου προϊόντος στην αγαπημένη θέση)
c) **Κουμπί εκκίνησης σεναρίου 2** (ρυθμίζεται μόνο με την εφαρμογή TaHoma)
d) **LED ανατροφοδότησης** (πράσινο)
e) **Ενσωματωμένος αισθητήρας θερμοκρασίας** (μη ορατός. Τιμή θερμοκρασίας προσπελάσιμη με χρήση του περιβάλλοντος TaHoma. Απενεργοποιημένο από προεπιλογή)
f) **Κουμπί On/Off**
g) **Κουμπί PROG**
h) **Διακόπτης επιλογής λειτουργίας** (διαχείριση λειτουργίας Χαμηλής ισχύος, ενεργοποιημένη από προεπιλογή)
i) **LED ανατροφοδότησης ρυθμίσεων** (πράσινο, κόκκινο ή πορτοκαλί)

2. Ενεργοποίηση Amy Scene Player io

Τα κουμπιά της πρόσοψης είναι απενεργοποιημένα από προεπιλογή: πατήστε παρατεταμένα το κουμπί On/Off για να τα ενεργοποιήσετε (πράσινου LED ανατροφοδότησης).

3. Προσθήκη/Διαγραφή Amy Scene Player io (Σχήμα [B])

4. Αντικατάσταση της μπαταρίας (Σχήμα [C])

ΚΙΝΔΥΝΟΣ

Διαβάστε το έγγραφο Οδηγίες ασφαλείας.
Κίνδυνος έκρηξης σε περίπτωση αντικατάστασης της μπαταρίας με μπαταρία εσφαλμένου τύπου.
Τοποθετήστε 1 μπαταρία τύπου CR2032, 3 V, με τον πόλο (+) να είναι ορατός. Τηρήστε την πολικότητα. Οι ακροδέκτες τροφοδοσίας δεν πρέπει να είναι βραχυκυκλωμένοι.

5. Τεχνικά χαρακτηριστικά

Ζώνες συχνοτήτων και μέγιστη χρησιμοποιούμενη ισχύς: 868.700 MHz - 869.200 MHz e.r.p. <25 mW.
Το περιβάλλον στο οποίο χρησιμοποιείται το προϊόν μπορεί να μειώσει την εμβέλεια ραδιοεπικοινωνίας. Συνιστάται να χρησιμοποιείται στον ίδιο όροφο με τα προϊόντα που χειρίζεστε. Εμβέλεια ραδιοεπικοινωνίας σε ανοιχτό χώρο: 150 m.
Θερμοκρασία λειτουργίας: 0°C (+32°F) έως +48°C (+118.4°F).
Τροφοδοσία: 1 x μπαταρία τύπου CR2032, 3 V.

Με την παρούσα, η SOMFY ACTIVITES SA, 74300 CLUSES FRANCE δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός που καλύπτεται από αυτές τις οδηγίες συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις της οδηγίας 2014/53/ΕΕ για τον ραδιοεξοπλισμό και λοιπές ουσιώδεις απαιτήσεις των εφαρμοζόμενων ευρωπαϊκών οδηγιών. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στον ιστότοπο www.somfy.com/ce.

AR **دليل التعليمات الكامل (الإعدادات المتقدمة، ومستشعر درجة الحرارة، والنصائح والإرشادات) متاح عبر الإنترنت على** www.somfy.info. قبل تثبيت المنتج واستعماله، يرجى قراءة دليل التعليمات بعناية. يرجى الالتزام أيضًا بالتعليمات الموجودة في وثيقة **تعليمات السلامة** المرفقة.

1. جهاز بالتفاصيل (الشكل [A])

a) **زر تشغيل السيناريو 1** (تم تهيئته فقط باستخدام تطبيق TaHoma)
b) **زر Stop/my** (لإيقاف أو نقل المنتج المزود بمحرك إلى الموضع المفضل)
c) **زر تشغيل السيناريو 2** (تم تهيئته فقط باستخدام تطبيق TaHoma)
d) **مؤشر ضوئي (LED) للملاحظات** (أخضر)
e) **مستشعر مدمج لدرجة الحرارة** (غير مرئي. يمكن الوصول إلى قيمة درجة الحرارة باستخدام بيئة TaHoma. معطل بشكل افتراضي)
f) **زر On/Off**
g) **زر PROG**
h) **زر اختيار الوضع** (التحكم في وضع الطاقة المنخفضة، حيث يتم تفعيله افتراضيًا)
i) **مؤشر ضوئي (LED) لملاحظات الإعدادات** (الأخضر أو الأحمر أو البرتقالي)

2. التشغيل Amy Scene Player io

يتم إلغاء تنشيط أزرار لوحة التحكم الأمامية افتراضيًا: اضغط مطولاً على زر On/Off للتفعيل (مؤشر LED للملاحظات باللون الأخضر).

3. إضافة/ حذف Amy Scene Player io (الشكل [B])

4. استبدال البطارية (الشكل [C])

خطر

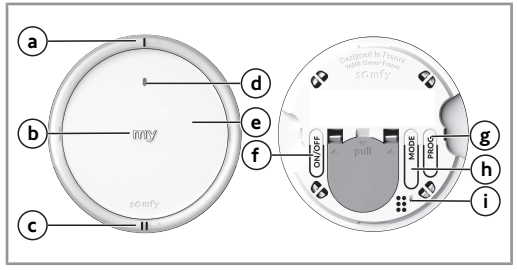
اقرأ وثيقة تعليمات السلامة.
قد يكون هناك خطر انفجار إذا تم استبدال البطارية بنوع غير مناسب.
أدخل CR2032 بطارية 3 V من النوع 1، بحيث يكون الجانب الموجب (+) مرئيًا. ينبغي مراعاة توافق القطبية. يجب ألا تكون أطراف الطاقة الكهربائية ذات دوائر قصيرة.

5. المواصفات الفنية

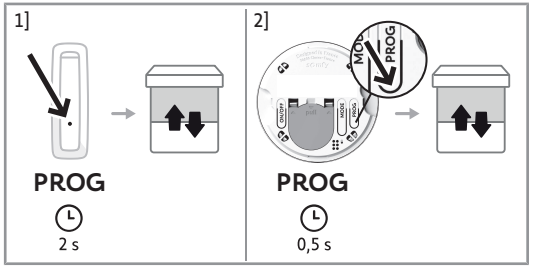
نطاقات التردد والقدرة القصوى المستخدمة: 868.700 MHz - 869.200 MHz e.r.p. <25 mW.
قد تؤثر البيئة التي يتم فيها استخدام المنتج على نطاق الراديو. يوصى باستخدام المنتجات الخاضعة للتحكم في نفس الطابق. نطاق الراديو في المجال الحر: 150 m.
درجة حرارة التشغيل: 0°C (+32°F) إلى +48°C (+118.4°F)
مصدر الطاقة: 1 x النوع CR2032 بطارية، 3 V.

وبموجب هذا تعلن شركة SOMFY ACTIVITES SA, 74300 CLUSES FRANCE أن المعدات اللاسلكية التي تشملها هذه التعليمات متوافقة مع متطلبات توجيهات الموجات الراديوية 2014/53/EU والمتطلبات الأساسية الأخرى للتوجيهات الأوروبية المعمول بها. يمكنك الاطلاع على النص الكامل لإعلان المطابقة الموجود على موقع الإنترنت www.somfy.com/ce.

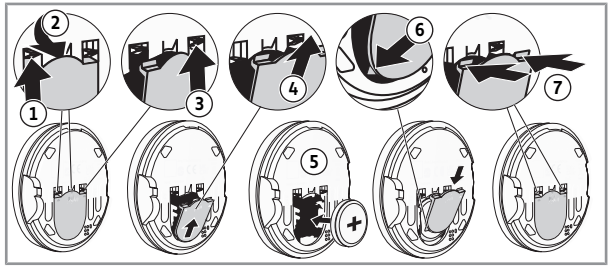
[A]



[B]



[C]



Copyright ©2023. All rights reserved. SOMFY ACTIVITÉS SA, Société Anonyme, capital 35.000.000 Euros, RCS Annecy 303.970.230. Images non contractually binding.07/2023